



City of Marlborough Office of the Mayor

140 Main Street
Marlborough, Massachusetts 01752
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610
www.marlborough-ma.gov

Arthur G. Vigeant
MAYOR

Nathan R. Boudreau
EXECUTIVE AIDE

Patricia Bernard
EXECUTIVE SECRETARY

Marlborough COVID-19 City Update **June 12, 2020**

Marlborough Board of Health - Emergency Warning Signs of COVID-19

If you develop emergency warning signs for COVID-19, you should seek medical attention immediately.

Emergency warning signs include:

- Trouble breathing
- Persistent pain or pressure in the chest
- New confusion or inability to arouse
- Bluish lips or face

For **daily updates** from the Marlborough Board of Health, including the number of total, active, and recovered cases of COVID-19 in Marlborough, please go to <http://www.bit.ly/bohupdates>

Marlborough Playgrounds, Parks, and Fields Open

Marlborough's wide variety of playgrounds, recreational fields, and courts are open. Residents that choose to use these facilities must adhere to social distancing guidelines, sanitize hands before and after play and not share equipment. Activities must be non-contact or passive activities such as tennis and pickleball. Contact sports where play puts players into contact or close proximity to one another, including, football, baseball, softball, soccer, field hockey, and lacrosse are not permitted at this time.

The Splashpad at Ghiloni Park will open once the construction on the parking lot is completed, likely Monday June 15, 2020.



Ciudad de Marlborough

Oficina del alcalde

140 Main Street
Marlborough, Massachusetts 01752
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610
www.marlborough-ma.gov

Arthur G. Vigeant
ALCALDE

Nathan R. Boudreau
ASISTENTE EXECUTIVO

Patricia Bernard
SECRETARIA EXECUTIVA

Actualización sobre COVID-19 de la ciudad de Marlborough
12 de junio de 2020

Consejo de Salud de Marlborough - Señales de alerta de emergencia de COVID-19

Si usted tiene señales de alerta de emergencia de COVID-19 debe buscar ayuda médica inmediatamente.

Las señales de emergencia son:

- Dificultad para respirar
- Dolor o presión continua en el pecho
- Confusión nueva o incapacidad para despertarse
- Labios o cara azulada

Para tener información actualizada del Consejo de Salud de Marlborough, incluyendo la cantidad total, activa y de casos recuperados del COVID-19 por favor vaya a bit.ly/bohupdates.

Los parques de niños, parques y campos deportivos/recreativos de Marlborough están abiertos

La gran variedad de parques para los niños (playgrounds), campos recreativos y las canchas están abiertos. Los residentes que elijan ir a estas instalaciones deben seguir las normas de distanciamiento social, desinfectarse las manos antes y después de jugar y no compartir equipamiento. Las actividades deben hacerse sin contacto o ser actividades pasivas como tenis o y pickleball. Los deportes de contacto donde los jugadores estén en contacto o en proximidad no están permitidos en este momento: football, beisbol, softbol, futbol, hockey sobre césped y lacrosse.

El salpicadero (Splashpad) en el parque Ghiloni Park volverá a estar abierto una vez que terminen los arreglos en el estacionamiento, seguramente para el lunes 15 de junio de 2020.



Cidade de Marlborough

Escritório do Prefeito

140 Main Street
Marlborough, Massachusetts 01752
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610
www.marlborough-ma.gov

Arthur G. Vigeant
PREFEITO

Nathan R. Boudreau
ASSISTENTE EXECUTIVO

Patricia Bernard
SECRETÁRIA EXECUTIVA

Atualizações da Cidade de Marlborough sobre COVID-19 **12 de Junho de 2020**

Departamento de Saúde de Marlborough - Sinais de Alerta de Emergência do COVID-19

Se você desenvolver sinais de alerta de emergência para o COVID-19, procure atendimento médico imediatamente.

Os sinais de alerta de emergência incluem:

- Problemas respiratórios
- Dor persistente ou pressão no peito
- Nova confusão ou incapacidade de despertar
- Lábios ou rosto azulados

Para atualizações **diárias** do Departamento de Saúde de Marlborough, incluindo o número total de casos ativos, e recuperados de COVID-19 em Marlborough, acesse <http://www.bit.ly/bohupdates>

Parques, Parquinhos e Campos de Marlborough Abertos

A grande variedade de parquinhos (playgrounds), campos recreativos e quadras de Marlborough estão abertos. Os residentes que optarem por usar essas instalações devem seguir as diretrizes de distanciamento social, higienizar as mãos antes e depois de jogar/brincar e não compartilhar equipamentos. As atividades devem ser atividades sem contato ou passivas, como tênis e pickleball. Esportes de contato nos quais o jogo coloca os jogadores em contato ou próximo uns dos outros, incluindo futebol americano, beisebol, softbol, futebol, hóquei em campo e lacrosse, não são permitidos no momento.

O Splashpad no Ghiloni Park será aberto assim que a construção do estacionamento estiver concluída, provavelmente segunda-feira, 15 de junho de 2020.